

Άριθ. Πρωτ. 85.

Πρός τὸ Ἀδελφάτον τοῦ Δημοτικοῦ Νο-
σοκομείου ἡ «Ἐλπίς.»

Κύριε Πρόεδρε.

Ἐν τῶν φιλανθρωπικωτέρων καταστημάτων δι' ὅν κο-
μεῖται ἡ Ἐλληνικὴ πρωτεύουσα εἶνε τὸ ἐνταῦθα δημο-
τικὸν Νοσοκομεῖον ἡ Ἐλπίς, ἐν τῷ ὁποίῳ ἐπαγγέλλεται
ἡ ἐκ τοῦ κόσμου τούτου παραμυθία οὐχὶ μόνον πρὸς τοὺς
ἐκ τῶν Ἀθηνῶν, ἀλλὰ καὶ πρὸς πάντας τοὺς ἐν ἀσθε-
νείᾳ καὶ ἀθλιότητι διατελοῦντας ὅμογενεῖς. Μέχρι τοῦδε
αἱ πύλαι αὐτοῦ κατὰ τὴν οἰκονομικήν του δύναμιν οὐ-
δέποτε ἐκλείσθησαν τοῖς δεομένοις.

Ἐκτὸς τῆς φιλανθρωπικῆς ταύτης ἀποστολῆς, ἡτις ἀ-
ποτελεῖ ἀπαραίτητον γνώρισμα τῶν ἐν τῇ ὁδῷ τοῦ πολι-
τισμοῦ ἔθνων, τὸ Νοσοκομεῖον τοῦτο ἀπὸ τῆς συστάσεως
του πληροῦ καὶ ἀλλον οὐχὶ ἡττον σοβαρὸν καὶ αὐτόχρημα
ἔθνικὸν σκοπόν. Εἶνε τὸ στάδιον, ἐνῷ οἱ ἀπὸ τοῦ Πανε-
πιστημίου τὰ θεωρητικὰ ιατρικὰ ἐφόδια φέροντες, προσ-
τρίβουσι καὶ δοκιμάζουσι ταῦτα ἐν τῇ λυδίᾳ λίθῳ τῆς
πρακτικῆς, ἵνα μεταφέρωσιν αὐτὰ δεδοκιμασμένα μέχρι¹
τῶν περάτων τοῦ Ἐλληνισμοῦ.

Ο δῆμος Ἀθηναίων, ἐκτιμῶν τὴν τιμὴν τῆς ἐν τῷ
μέσῳ αὐτοῦ ἰδρύσεως τοῦ Πανελλήνιου Πανεπιστημίου,
ἐφιλοτιμήθη ὅπως παράσχῃ αὐτῷ πᾶσαν δύνατὴν συνδρο-
μὴν ἀντὶ τῆς ὁποίας ἐκεῖνο παρέχει τὰ φῶτα τῶν Κα-
θηγητῶν του.

Ἀναμφιβόλως ἡ προσωπικὴ αὐτὴ τοῦ Πανεπιστημίου
πρὸς τὸ νοσοκομεῖον ἴδρυμα συνδρομὴ εἶνε ἀνεκτίμητος.
Πρὸ πολλοῦ ὅμως, ἐνεκεν τῆς αὐξήσεως τοῦ Νοσοκο-
μείου, καὶ τῶν κοινωνικῶν ἀναγκῶν ὑπὲρ ὃν τέτακται,
παρέστη ἀκαταγώνιστος ἡ ἀνάγκη τῆς εὐρύγενεως τῶν
γλίσχρων αὐτοῦ πάρων. Δυστυχῶς ὁ δῆμος Ἀθηναίων
δὲν εἶνε ἐπὶ τοῦ παρόντος εἰς οἰκονομικὴν ἀποκατάστα-
σιν, ἐπιτρέπονταν τὴν περατιέρω ἀνάπτυξιν τοῦ ἥδη βα-
ρέος ὑπὲρ τοῦ Νοσοκομείου προϋπολογισμοῦ. Δυστυχέ-
στερον ἔτι, καὶ αἱ συνδρομαὶ τῶν γενναίων τέκνων τοῦ
Ἐλληνισμοῦ καθυστεροῦσι πρὸ πολλοῦ διὰ πολλοὺς ἵσως
λόγους, ὃν μακρὰ θὰ ἡτοὶ ἡ ἀφήγησις καὶ ἐφ' ὃν ἐλπίζω
να ἕργασθῶ ἀποτελεσματικῶς, ἐνόσῳ μοὶ εἶνε ἐμπεπι-
στευμένη ἡ τιμὴ τῆς Διευθύνσεως τοῦ Νοσοκομείου.

Τύπο τοὺς ὄρους τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ νῦν ισχύον-
τος, ἀδύνατον εἶνε τὸ Νοσοκομεῖον νὰ ἐπαρκέσῃ εἰς τὰς
ἀναγκαὶς του. Σήμερον προϋπολογίζεται ἡ δαπάνη ἑκά-
στης κλίνης πρὸς 80 λεπτὰ ἡμερησίως, ἐνῷ, κατ' ἐλάχι-
στον ὄρον τῆς στοιχειωδεστέρας διαιτητικῆς, ὁ δῆμος οὐ-
τος ἐπρεπε ν ἀνέρχηται εἰς δραχμὴν μίαν. Μέχρι τοῦδε
οἱ ἀσθενεῖς καὶ οἱ ἀναρρωνύοντες διέμενον ἀπὸ τοῦ ἐσπε-
ριοῦ γεύματος μέχρι τοῦ κατὰ τὴν 11 ὥραν π. μ. προ-
γεύματος κατὰ λέξιν νήστεις, μὴ παρεχομένου αὐτοῖς
τὴν πρωΐαν καφὲ ἢ ἀλλού τίνος ὅμοιού ποτοῦ. Ἐπίσης ἡ
τροφὴ θὰ καθόλα ἐλλιπής καὶ ἐν συντομίᾳ ἀνοίκειος
εἰς τοιούτον κατάστημα. Ἡναγκάσθην συνεπῶς νὰ πε-
ριορίσω τὸν ἀριθμὸν τῶν κλινῶν ἀπὸ 130 εἰς 106 περί-
που, ἵνα κατορθώσω νὰ παράσχω εἰς τοσούτους μόνον
ἀσθενεῖς, τὴν ἀπολύτως ἀναγκαῖαν τροφήν. Ἐπροτίμησα
ἐλιγυτέρους καὶ καλῶς διαιτουμένους ἡ περισσοτέρους
καὶ πάντας ἀτελῶς τρεφομένους. Περιορίζομαι ἰδιαιτέ-

ρως εἰς τοῦτο τὸ οὔσιωδέστατον, διότι θὰ ἡτο μακρὸν
ν' ἀναφέρω ἀλλας ποικίλας ἐλλείψεις, οἷον τὴν ἐλλείψιν
κλινοστρωμάτων, ἀσπρορούχων, νοσοκομικῶν ἐνδυμάτων,
σιγδόνων καὶ ἀλλων ὅμοιων ἀπαραίτητων παρεπομένων
παντὸς καταστήματος ἀξιούντος νὰ ὀνομάζηται νοσοκο-
μεῖον. Δὲν εἶνε ὑπερβολὴ, ἀλλ' ἀπλῆ καὶ παθαρὰ ἀλή-
θεια, ὅτι μέχρι πρὸ ὅλην ἡμερῶν, μία μόνη σιγδόνη
ὑπῆρχε δι' ἑκάστην κλίνην, παρουσιασθείσης δὲ ἀνάγκης
ἀλλαγῆς τῶν ἀσπρορούχων ἀσθενοῦς, δὲν ἐγένετο δυνα-
τὸν νὰ εὑρεθῶσι τοιαῦτα ἐν τῷ νοσοκομείῳ. Δὲν μένει
λοιπὸν ἀλληλή θεραπεία εἰ μὴ ἡ μείωσις τοῦ ἀριθμοῦ τῶν
κλινῶν. Ἄλλα τοιούτος βεβαίως δὲν εἶνε ὁ προορισμὸς
τοῦ νοσοκομείου· ἐκ τοῦ ἐναντίου ἡ καθ' ἑκάστην αὐ-
ξούσα κοινωνικὴ ἀνάγκη ἀπαιτεῖ στεντορείως τὴν ἐπέκτα-
σιν τοῦ εὐεργετικοῦ σκοποῦ. Εἰς τοῦτο νομίζω, τιθεμέ-
νης κατὰ μέρος τῆς πρακτικῆς ἐφαρμογῆς, τόσῳ εὐρύ-
τερᾳ θὰ ὅσι καὶ τὰ ἀποτελέσματα, καὶ τούτου εὐτυ-
χῶς δὲν ἔχω ἀνάγκην περαιτέρω ἀποδείξεως, ἀποτεινό-
μενος πρὸς Καθηγητὰς τῆς Ιατρικῆς, τὰ Σ. μέλη τοῦ
Ἀδελφάτου. Περιπλέον κατεπείγουσα κρίνεται ὑπ' ἐμοῦ
ἡ κατάρτισις αἰθούσης συφιλιδικῶν νοσημάτων τῶν ἀν-
δρῶν, κλάδου ἐν τῷ ὁποίῳ ὅμολογουμένως καθυστερεῖ ἡ
πρακτικὴ ἐφαρμογή.

Τοιαύτας τινας σκέψεις λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ ὑπο-
βάλω ὑμῖν, κ. Πρόεδρε, καὶ δι' ὑμῶν εἰς τὰ Σ. μέλη τοῦ
Ἀδελφάτου πρὸς μελέτην ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς αὐξή-
σεως τῆς πρὸς τὸ Δημοτικὸν νοσοκομεῖον χορηγίας τοῦ
Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου, ἡτις τό γε νῦν ἔχον ισοφαρίζε-
ται σχεδὸν πρὸς τὴν εἰς βάρος τοῦ νοσοκομείου ἀντιμι-
σθίαν τῶν βοηθῶν. Ἐὰν ἐπετρέπετο εἰς ἐμὲ, τὸν ἐκ τοῦ
σύνεγγυς σπουδάσαντα τὰς μεγίστας τοῦ ὑπὸ τὴν διεύ-
θυνσιν μου καταστήματος ἀνάγκας, νὰ ἐκφράσω γνώμην
ἐπὶ τῆς ἀναγκαίας αὐξήσεως, θὰ ὑπεδείκνυον εἰς τὴν
Πανεπιστημιακὴν σύγκλητον, ὅτι ὁ ἐλάχιστος αὐτῆς
ὅρος δὲν δύναται νὰ ἡνε μικρότερος τῶν 25,000 δραχμῶν.

Βεβαίως, ἔτι δὲν δύναμαι νὰ διμιήσω πρὸς τὸ Εθνι-
κὸν Πανεπιστήμιον ἐν ὄντιται τῆς φιλανθρωπίας, διότι
ἐκ τοῦ νόμου τὸ Πανεπιστήμιον δὲν δύναται νὰ τείνῃ
τὸ οὖς εἰς τοιαῦτα αἰσθήματα, νομίζω ὅτι θέλει ἐκτι-
μηθῆ δεόντως ἡ ἐν τῷ συμφέροντι αὐτοῦ ὑπερβολὴ τῶν
σκέψεων μου. Ἐὰν κατορθώθῃ ἡ συνταύτισις αἰσθημά-
των καὶ συμφέροντων, ίδού συνδυασμὸς ἀξιούς τῆς εύνο-
κῆς παραδοχῆς τοῦ Πανεπιστημίου.

Τύπο τὴν ἐλπίδα, ὅτι παρέσχον τὸν μίτον τοιούτου
συνδυασμοῦ, παρακαλῶ τὸ Σ. Ἀδελφάτον, νὰ δεχθῇ τὴν
ἐκφρασιν τῆς ἐξίδιασμένης ὑπολήψεως μου.

Ἐν Ἀθηναῖς τῇ 1 Ὁκτωβρίου 1882.

Ο Διευθυντὴς τοῦ Δημοτ. Νοσοκομείου
«ἡ Ἐλπίς»

Τηλέμαχος Μαράτος.

ΑΓΙΕΛΙΑ.

“Οσοι τῶν Στέγων μου κρατοῦν ἀκόμη ἀγγελίας,
νὰ μοῦ τὰς στείλουν γρήγορα, καὶ δίχως χωρατά,
γεμάταις μὲ συνδρομητὰς καὶ μὲ συνδρομητίας,
κι' ἂν ἀγαποῦν, ἀς στείλουνε καὶ λίγα μετρητά.

Γεώργιος Σουρῆς